

РЕСАР С.Д.П.

Комитет У.С.Д.П. Адреса: Committee of the U.S.D.P. Winnipeg, Man.

Окружний Комитет Бр. Колумбія Секретар: N. Tkaczuk, Fernie, B. C.

Окружний Комитет Геріо і Кебек Секретар: J. Demeduk, Hamilton, Ont.

СЕКР. ВІДЛІВ. АЛБЕРТА.

BRIDGE, ALTA. Wm. Gontash, Stafford Village, Alta.

ANMORE, ALTA. Wm. Gontash, Box 817

CINE HAT, ALTA. Wm. Gontash, 1230 Bridge St.

LLEVEU, ALTA. Wilna Dumka, Box 45

OLEMAN, ALTA. Society "Nadia", Box 158

REVILLE, ALTA. Sorotba za Wolu, J. Boychuk

ІТІШ КОЛУМБІА. FERNIE, B. C. Tow. "Wolia", Box 510

MICHEL, B. C. Box 82

SACKEЧЕВАН. REGINA, SASK. "Prawda", 2023 McDonald St.

OOSE JAW, SASK. Tow. Zoria, 401 1/2 Home St. W.

МАНІТОБА. WINNIPEG, MAN. 737 Redwood Ave.

ELMWOOD, MAN. N. Myeak, Louis Bridge

ANSCONA, MAN. Box 208

ОНТЕРІО. COBALT, ONT. M. Shambley, Giroux Lake, Ont.

LT STE. MARIE, ONT. Wylewuch, Box 282.

CATHERINE, ONT. Wyluk, 174 Ontario St.

OTTAWA, ONT. Society "Nowe Zytie", Jean Laurier Kitchen

TORONTO, ONT. 63 Cameron St.

ST TORONTO, ONT. Wyluk, 531 Perth Ave

WELLAND, ONT. Wyluk, Box 908.

TIMMINS, ONT. G. Rubanetz, Shumacher, Ont.

HAMILTON, ONT. Wyluk, Box 64.

КВЕБЕК. MONTREAL, QUE. Tow. Borba, Wyluk, 473 Clarke St.

ШЛА З ДРУКУ НОВА КНИЖКА "МІТРА МЕХАНІКА" Клад з російського перекладу описує всі деталі урядової механіки та "зделки". Крім того, дуже поучаюча, то ще й наглядна. Поспішайте з замовленнями, бо наклад не великий. Адреса: C. Golody, Toronto, Ont. Ціна 15 центів. Книгарень і організацій значний опуст.

РОБОЧИЙ НАРОД

ROBOTCHYJ NAROD WORKING PEOPLE.

ОРГАН УКРАЇНСЬКОЇ СОЦІАЛ-ДЕМОКРАТІЇ В КАНАДІ.

РІК ІХ.

Ч. 28. СЕРЕДА, 18 ЛИПНЯ 1917.

WINNIPEG, MAN.

WEDNESDAY, JULY 18th 1917. No. 28.

VOL. IX.

Чи правдиво?

ПОГОЛОСКИ ПРО АБДИКАЦІЮ КАЙЗЕРА ВІЛЬГЕЛЬМА.

Телеграфічні вісті з Німеччини, Данії, Англії, Голандії і Швейцарії приносять щораз більше новин про політичну ситуацію в Німеччині. Між іншим доносять они, що: Німецький цар Вільгельм зближував в користь свого сина принца Йоахіма. Ген. фон Штайн, пруський міністер війни зрезигнував. Наслідки престоло за тайно підтримку ворогів Гольвега, щоб не допустити до можливості скорого миру. Розуміється, всі ці вісті не є ще подтвержені і їх треба брати з резервою.

НІМЕЦЬКИЙ КАНЦЛЕР ФОН БЕТМАН ГОЛЬВЕГ ЗРЕЗИГНУВАВ.

Наспівні вісті з Німеччини доносять про реігнацію канцлера фон Бетмана Гольвега. На його місце зівстав іменованний канцлером Г. Міхеліс, котрий докладає всіх старань для привернення гармонії в цілій німецькій імперії. Новий канцлер висловив в четвер в парламенті свою програму, на котру всі очікують з великим заінтересуванням.

НІМЕЦЬКИЙ УРЯД МСТИТЬСЯ НА СОЦІАЛІСТАХ.

В останніх днях наспівні з Копенгаги вісті, що німецькі власті заборонили видавати соціалістичний журнал "Ді Цу-вуфт", а його редактора Максиміліана Гардена забрано силою до війська. Ся кара постигла Гардена за те, що він розкритично і пояснив німецькому народові як то Німеччина старає ся використати російську революцію для своїх цілей.

"БІДНИЙ" ЕКС-ЦАР РОСІЇ ХОЧЕ ПЕНСІЇ.

Бувший російський самодержець Никола Романов відніс ся до Тимчасового Правительства з проською щоби йому дозволено вложити свої гроші в правительственну "Позичку Свободи". Він заявив дальше, що вложена сума грошей буде залежати від того, чи Тимчасовий уряд згодить ся на значити для його "бідної" родини пенсію. Він твердить, що в него нині є готівки тільки на 900,000 рублів, в його жени на 1,000,000, в його доньки Ольги на 3,000,000, а у других до-

ПОВНЕ ПОРУЗУМІННЄ З ТИМЧАСОВИМ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ.

Сподіють ся, що тепер прийшло вже до повного порозуміння між Тимчасовим Правительством а Радою Робітничих і Салдатських Послів. На Всеросійським Конгресі Ради Робітничих і Салдатських Депутатів вибрано Центральний Виконавчий Комітет на чолі з Н. Чкеїдзе і припоручено йому працювати від імені всіх Рад Робоіт. і Салд. Послів. До комітету сего входить поперх 300 людей. Сей Центральний Виконавчий Комітет буде наряді з Думою робітничим парламентом аж до Установчих Зборів.

КНЯЗЬ ЛЬВОВ ПРО РОСІЮ.

КАЖЕ, ЩО СТРЕМЛІННЄ ДО САМОПРАВИ Є ОПРАВДАНЕ, АЛЕ СЕПАРАТИЗМ ШКІДЛИВИЙ.

Кореспондент "Ассоміейтед Прес" був на авіаційній премієра князя Львова, який дав йому різні інформації для Америки про відносини в Росії. "Загал Росії — каже Львов, — є вдоволенний тимчасовим правительством, бо правительством помімо мілітарних і дипломатичних перепон вже виконало цілий ряд внутрішніх реформ. Хоть всі ті реформи введено в життя з поспіхом, ані одна з них не стрітила ся з поважнішою критикою навіть зі сторони партій, що явно противлять ся правительству. Через сі реформи Росія, в протягу 100 днів поступила 100 літ вперед."

ЗАВЗИВАЮТЬ ДО ПРОТЕСТУ ПРОТИ ЦЕНЗУРИ.

"American Socialist", офіційний орган Екз. Ком. соціалістичної партії в Злуч. Державах, визнає всі радикальні виваждання і всіх читачів та прихильників поступової преси, щоби они підняли протест проти нищення свободи преси і слова. До своїх читачів "American Socialist" опублікував такий зазив, котрий подаємо за "Робітником": "Протестуйте тепер до посла вашого стеуту в конгресі проти подавлювання свободи преси, що вже мало місце, і протестуйте доки свобода преси не буде привернена. Редактор не може провадити сеї боротьби сам. Він мусть мати ентузіастичну піддержку своєї армії читачів." "Два тижні тому назав, почтовий департамент закрив газету "Ст. Луїс Лейбор" детройтську газету "Мішген Сошиліст", клівелендську газету "Сошиліст Нью" і "Інтернейшенел Сошиліст Нью". Се може до-

вас прийде зватра. Будьте приготувані! Цілюю і старанем "American Socialist" завжди і при всіх успіхах було — не переступати права. Він просить аби всі його читачі старались робити те саме. Трудність тепер не є з соціалістами і пацифістами. Ми признаємо закони. Офіційні закони — от хто ігнорує конституційні гарантії. "В Росії, за царського режиму коли правительствена цензура не одобряла статі чи речення певної газети, то вона замазувала се чорним чорнилом. В Австрії, Німеччині і Франції цензури викладали "незаконні" статі і місця зі шпальти, так що газета виходила з білими пасмами, а в демократичних Злучених Державах ціла газета задалається ся, і не дасть ся ніякої можливості повідомити читачів про те, що сталося.

УКРАЇНСЬКІ СЕЛЯНЕ ПРО ВІЙНУ.

В Києві зїзд українських селян висказав ся, що треба чим скорше заклучити мир, коли виявить ся, що вороги годять ся відмовитись від анексії і контрибуцій. Заразом селяне ухвалили що представителі українського народу повинні прийняти участь в міжнароднім мировім конгресі.

В ЗЛУЧ. ДЕРЖАВАХ ЗАСУДЖУЮТЬ СОЦІАЛІСТІВ.

В Злуч. Державах або як ми привыкли говорити в Америці діють ся тепер такі річі, які тільки пригадують собою стару царську Росію. Нема днів аби не замкнуто соціалістичної газети, нема днів аби не арештовано та не засуджено соціалістів на тюрем. Царська Росія, тай годі. Той демократизм, та свобода, якими Зл. Держави так чванькали ся перед світом — пропали. Арешти, насильства, розбивання невинним людям голів "американськими козаками" на днівний порядок. Майже в кождім більшім місті поарештовані соціалісти за свободу слова очікують за суду. В останніх днях знова в місті Детройт засуджено 10 соціалістів на рік тюрем за те, що они не зареєструвались під час федеральної переписи. Така же сама доля жде багатьох інших в других містах. В цілий Злуч. Державах завяло нині царською Росією та пруским мілітаризмом. Але як пеніренсилось в своїх плянах старі Росія, так готова переписатись і Америка. Терпіне народа має тільки певні границі, а від так... звичайно приходиться те, що сталося в Росії.

СТРАЙК ТРАМВАЙНИХ РОБІТНИКІВ В ТОРОНТО.

В минувшу середу вибух в Торонто страйк трамвайних робітників, котрий цілковито спаралізував був комунікацію трамваєм в місті. Робітники домагали ся підвижки платні о 10 цт. на годину. Дотеперішня їхня платня вносила 26, 28 і 30 цт. на годину. Компанія нїк не хотїла згодити ся на підвижку і в справу мустьо вмшати ся провінціональне правительство, представителям котрого фактично вдало ся наклонити робітників згодити ся на 6 цт. підвижки на годину і передали прочим домагань арбітражній комісії до порішення.

ЗАВЗИВАЮТЬ ДО ПРОТЕСТУ ПРОТИ ЦЕНЗУРИ.

До своїх читачів "American Socialist" опублікував такий зазив, котрий подаємо за "Робітником": "Протестуйте тепер до посла вашого стеуту в конгресі проти подавлювання свободи преси, що вже мало місце, і протестуйте доки свобода преси не буде привернена. Редактор не може провадити сеї боротьби сам. Він мусть мати ентузіастичну піддержку своєї армії читачів." "Два тижні тому назав, почтовий департамент закрив газету "Ст. Луїс Лейбор" детройтську газету "Мішген Сошиліст", клівелендську газету "Сошиліст Нью" і "Інтернейшенел Сошиліст Нью". Се може до-

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

УКРАЇНА ДІСТАЛА АВТОНОМІЮ!

В останній хвили перед випуском нашої газети, анг. часописи принесли новинку, про формальне признає міністеріальним кабинетом в Росії автономії України. За проголошенем автономії України заявили ся всі соціалістичні міністри. Противники автономії зрезигнували.

УКРАЇНА ДІСТАЛА АВТОНОМІЮ!

В останній хвили перед випуском нашої газети, анг. часописи принесли новинку, про формальне признає міністеріальним кабинетом в Росії автономії України. За проголошенем автономії України заявили ся всі соціалістичні міністри. Противники автономії зрезигнували.

УКРАЇНА ДІСТАЛА АВТОНОМІЮ!

В останній хвили перед випуском нашої газети, анг. часописи принесли новинку, про формальне признає міністеріальним кабинетом в Росії автономії України. За проголошенем автономії України заявили ся всі соціалістичні міністри. Противники автономії зрезигнували.

УКРАЇНА ДІСТАЛА АВТОНОМІЮ!

В останній хвили перед випуском нашої газети, анг. часописи принесли новинку, про формальне признає міністеріальним кабинетом в Росії автономії України. За проголошенем автономії України заявили ся всі соціалістичні міністри. Противники автономії зрезигнували.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ТАТУЛОВАНІ ЗДИРЩИКИ.

N. F. O'Connor, комісіонер ви сокого кошту життя, з Оттави, відкрив дешо цифр вказуючих величезні зиски канадійських компаній Flavelle і Matthews Blackwell, котрі торгують солониною і яйцями. Згадані компанії формально змонотлізували торгівлю солониною і в часі війни піднесли ціни так високо, що їхні зиски побільшили ся о мільони доларів.

ЗА ДОБРИМИ КОЛЕСАМИ ЗАХОДІТЬ ДО КОЛІСНИКА.

Маю на продаж нові і уживані байсиклі по уміркованих цінах. Направляю байсиклі і маю на складі всякі прилади до байсиклів. Направляю все що маєє зіпсутого.

General Repair Shop 885 Main St. Winnipeg, Man. Телефон: St. John 1263.

PALACE THEATRE

501 SELKIRK TAINE КОРОЛСТВО. Одною із найкращих і найбільше зворушючих штук, які коли небув виставляні ся в театрах рухомих образів, є догга штука показувана сєрїями, п. з. "ТАИНЕ КОРОЛСТВО" (THE SECRET KINGDOM) написана Л. Дж. Ваніом. В штуці сїй знамениті змальовані відносини пануючі на королівських і царських дворах, інтриги і скриті убійства, котрими навіть брат проти брата проміж коронованими тиранами послугує ся, щоби добути собі власть. Обмануване нарודה, накладене на нього тягарі для добути власних розкошій, фаш в відношеню до свого найближшого окруженя, безпримірни злочини коронованих "святців", уся їх страшна зверхність — все те змальоване в тій штуці, та ярко, що она захоплює кожного з самого початку так, що він буде сліпати з великим зацікавленем за дальшими випадками аж до самого кінця. До тогож захоплюючо грають в нїй звисні актори: Charles Richman і Dorothy Kelly. Штука ся сїрава вить сїрі маси багату дечого, про що они може і піколи не думали. Хто хоче побачити сю штуку, той буде мати нагоду видіти її в "PALACE" театрі почавши від п'ятниці, 27-го липня. Згаданий театр буде показувати її кождої п'ятниці і суботи по три акти наразі. Хто тільки жив під опікою коронованих гнобителів, повинен прийти і подивити ся на їхне життя і на способи, якими они знущають ся на народніх масах.

В СПРАВІ ЗАГАЛЬНО-ПАРТІЙНОГО З'ІЗДУ.

В виду того, що більшість тих відділів нашої партії, котрі дотепер прислали свою відповідь в справі пропозиції Екз. Ком. що до загального партійного з'їзду, заявили ся за тою пропозицією, Екз. Ком. У.С.Д.П. проголошує отсим, що ЗАГАЛЬНИЙ ПАРТІЙНИЙ З'ІЗД ВІДБУДЕ СЯ НА ДНЯХ 16, 17, 18 І 19 СЕРПНЯ В МІСТІ ВІННІПЕГУ.

МОНТРЕАЛ Д. С. ШКОЛЬНИКІВ П. М.

Український Хіроподист спеціаліст з 12 літньої практикою лічить всякі недуги які би вони старі не були. Лічить найновішими і найпевнішими лікарствами.

Поважани Родимці!

Не забувайте, що всякі лікарства висилаю відвотропно почтою, коли тільки подасьте, на що Ви хочете. А Ви те дистанете за невеликі гроші. D. S. SCHOLNIKOFF P. M. 162 Cadioux St., Montreal, Canada.

КУПІТЬ ТИКЕТИ ІГРОВИХ В ДОХОДНОГО НАРОДА

до розіграшу в до- рогого Народу" вже го- лова їх култи в "Роб- Чина кожного тикет- цнт.

Гравку йде кілька сот- к річних — декотрі по- 40 доларів.

Ціна п'ять тикетів, о- аве.

и нашої партії і інші і організації повинні ти більшу скількість ти- раву.

Купити за тикети на- дати з гори; можна по- темпями. На пере- жета на провінцію ти- нити стемпель за 3д.

ть з замовленнями на- ним скорше тикети бу- продані, тим скорше ся розіграшка.

ни — приходять за ти- до редакції "Р.Н." — н Стр., а з провінції до: Botchuj Narod" B. (Sta. B.) Winnipeg.

ки "Р.Н." з 1916 Р.

амовляти в редакції по ціні \$1.10 за примір- з поштовою пересил- ники є не оправдані. — влене можемо також о і вклати два річники 1916 р. р. Ціна обидвох разом вносить \$3.00 чтовою пересилкою.

уєте: РОТОНУЙ НАРОД Winnipeg, Man.

риші!

РОБОТИ, на листових папе- і візитові картки

карні ОДА

оро і старанніше карні.

винен мати листо- рече з своєю зво-

ент повинен оста- руках і повинен шого руху, а тим х українських ро-

уками до: АРОД reg, Man.

ОНЕВОЛЕНИЙ ОД!

випустить з друку КА СПРАВА").

й.

революція і револю- х від 1789 р.

Польщі за пановане

ської державности; ана Калити; інська справа; країська думку;

ю в книжку сю вложив ялений український на- уки і бої українського 80 років, то є, в старій, ажемо: праця шановно- і ширюю правдою в у- же ся книжка, від по- нцем, а головню робіт-

100 за \$32.50. О ДО: MONTREAL, QUE.

ПРОЛЕТАРІЯТ І ЦЕРКВА.

Д. Донцов. Трудно знайти якусь іншу масову організацію в нашій суспільності, котра б мала таку силу й вплив у народі, котра б була так добре організована, як церква.

Мимо страшних ударів, яких вона зазнавала в останні століття і які сплялять на неї тепер — мимо того всього, церква живе. Навіть багато "блудних синів" навертає вона до себе. З одної сторони — ремісники, скелікарі, ціла дрібна буржуазія, котру без милосердя нищить велика рука великого капіталу, котра цілим холодом життя є сказана на загибель — з надією звертає очі до неба, чи не знайде хоч там свого спасителя. З другої сторони — страшна мара соціалізму не дає спати великій буржуазії. Не менші своїх багатств, панове капіталісти халепуться на поповську реверенди, аби проповідати про "терпіння" й "надгороду в небі", присплати революційну енергію мас.

Уже сам факт навертання до церкви найбільш ворогів пролетаріату, ставляє перед нами питання: як же ж має ставити ся до церкви робітнична класа?

З церквою, а радше з організацією, що стоїть на чолі її — клером — робітник стикається майже на всіх царинах публичного життя. Не лише вчити "Отченаша" має своїм завданням церква. Ні, вона підносить претенсії ціле життя людське підчинити своїй волі. Вона підчи- нує собі школу. І пава рука сягає вже по університети. Вона регулює обряди й мораль- ність. Вона каже, в що мусить ся вірити і як треба поступати. Найінтимнішу сторону людського життя — подружжя регулює церква після своїх засад. Навіть держава не уникає її цуп- ливих паурів. Ліцарі хреста товпою тиснуть ся до трону, аби й корону змусити служити сво- їм цілям. А з початком конституційного життя, вони приходять до значній народній маси — церква рушає хрестовим походом в народ, засно- вуює фахові союзи, консумаційні спілки, політич- ні партії; священник стає агітатором, епископ — послом, папа — публіцистом.

Церква сходить з неба на землю! Аби ці- лий світ клякав перед апостольським престолом — прагне вона.

Але зійшовши з неба на грішну землю, — церква, лицем до лица, стрінула ся з великим робітничим рухом, котрий, рівнож як і церква, — цілий світ стремить перебудувати, лише пі- сля своїх засад.

Яке-ж становище зайняла до пролетарсько- го руху церква?

В поті чола бореть ся робітник за свою кра- шу доло. Скоро він зрозумів велику вагу асо- ціяції, він організує насамперед — фахові со- юзи. Він знає, що лише з'єднаними силами всі робітники, незалежно від національної, ре- лігійної або партійної приналежності — мож- на захитати економічною силою капіталу. Але тоді приходять до нього люди в реверендах і казуть: "Так, робітники мають організувати ся, але лиш робітників католицькі. В католицьких союзах не мають нічого до діла протестанти, ані юди, ані особливо, соціал-демократи. Бо во- ни є вороги "св. церкви". Так кажуть до робіт- ників люди в реверендах і наслідком тої агіта- ції — повстають сотки католицьких фахових союзів і тисячі пролетарів відриваєть ся від національної боротьби. Тисячі робітників бачуть в робітниках іншої віри не своїх братів по не- щастю, з котрими треба йти плечем в бороть- ці своїх ворогів! У великій сімі працюючих виймаєть згоди, довіря і єдності — сіть ся воро- гувати й розбрат!

Розбивати-ж цілість і єдність пролетарсько- го руху, нацьковуючи одну частину пролетар- ської армії проти другої — є найбільша шкода, яку можна зробити робітничтву і, тим самим, найбільша прислуга для його ворога — буржу- азії.

І сю прислугу буржуазії й робить власне церква!

Та сього не досить. Дуже скоро робітник приходить до переконання, що самої економічної боротьби не досить. Він розуміє, що, аби його боротьба з потвором капіталізму, мала якісь амвонів і газет кричить, що бунтувати ся є гріх, бо "ність влади, аще не от бога", і що Ісус казав: "не против ся злу". Але про сі заповіді згадує церква лише тоді, як треба ратувати па- нуючих.

Кожний акт самооборони зі сторони "під- данних" завше стрічає зі сторони церкви ви- стрий осуд. Навпаки, проти терору легально- го, церква з правила не протестує. Митр Ше- птицький, який цілим своїм авторитетом нап'я- нував убийство гр. Потоцького, — не знайшов у своїм християнським серці ніякого слова осуду для тих, що пролили кров Кочка. А коли еспан- ське правительство замордувало Ферера, — ор- ган німецьких католиків "Getmalia" писав: "Анархіст Ферер знайшов свою заслужену ка- рну".

Всі інтереси й тенденції церкви стоять у різ- кий противності до визвольної боротьби про- летаріату. Се противенство чудово схаракте- ризував Маркс. Він писав: "Соціальні принци- пи християнства пояснюють цілу подлість на- сильників зглядом поневоленних, або як справе- дливую кару за гріхи, або проби, що посилає бог, після своєї мудрости, на людей. Соціальні за- сяди, християнства проповідують трусість, по- горду до себе, понижене, улеглість, покору, — коротко всі властивости злочини, тимчасом про- летаріат, котрий не хоче аби з ним поводили ся як із злочинцем, потребує ще більш, ніж хліба, — відваги, почуття власної гідности, гордості й не- залежності".

Нема що додати до цих слів. Про погоджене цих двох засад життя, одну з котрих голосить церква, другу соціалізм, — мо- жуть говорити або сентиментальні лицеміри, а- бо звичайні дурисвіти.

В той час, як пролетаріат бореть ся проти е- кономічного й політичного визиску — церква її нищить. Пролетаріат бореть ся проти класової су-

спільности, — церква є її найвідданіша й най- вірніша оборонниця.

Одиноким способом вирватися ся з пут капі- талізму для пролетаріату є боротьба й мужність — церква проповідує терпіння й покору.

Між класово-свядомим пролетаріатом а церквою мислять лише одні відносини — бо- ротьба.

Але в який спосіб має пролетаріат бороти ся з церквою?

Розумієть ся, не кпинами з релігії — бо од- ного з головних вимог пролетаріату є свобода совісти.

Розумієть ся, що й не насильством. Пролетаріат є проти всякого насильства й, свого ча- су, його посли в німецьким парламентам голосу- вали за поворотом езуїтів до краю.

Одинокий спосіб, котрим має пролетаріат бороти ся з церквою — се є знищення тих приві- лєй, які посідає церква в публичнім житті.

Церква є організацією віруючих?

Але віра (згл. релігії) є особистою справою кожної окремої людини, справою його совісти. Ніхто не сміє бути змушений вірити так, а не інакше. А скоро релігія є справою приватною, то й церква — яко організація віруючих — му- сить бути таким самим приватним товаришен- нем, як приміром, якесть товариство аматорів шутки, або щось подібного. Як приватне тавари- ство, церква, розумієть ся, тратить усі пуб- личні права й привілеї, які тепер вона має.

До сих привілеїв церкви, які мають бути зни- шені, належать:

- 1) право на утримане церков і клеру з пуб- личних фондів,
- 2) право догляду над школами,
- 3) спеціальна оборона в кодексі карнім,
- 4) право церкви уділювати свою науку (при- мусову) в публичних закладах.

Знищене цих привілеїв церкви — ось спосіб боротьби з нею пролетаріату. А тоді, коли цер- ква стратить можливість затроювати своїми ідеями дітей — у школі, жовнірів — у касарні, хорих — у шпиталі, бідних — у добродійних закладах; коли вона не матиме за своєю спи- ною параграфів кодексу карного — коли, одним словом, церква відбереть ся ся батіг, який їй позначила держава, а зістанесть ся лиш книжка — тоді буде видно як довго наука церкви зможе конкурувати в боротьбі за вплив на маси з ин- шими ідеологіями.

Що-ж до впливу церкви серед пролетаріа- ту, то, в умовах вільної конкуренції з иншими ідеологіями, — сей вплив мусить уступити міс- це тим ідеям, які єднають собі все більш і більш круги пролетаріату, які випливають з са- мої суті його життя й боротьби — ідеям соціалі- зму. Бо пролетаріат, взагалі кажучи, є безре- лігійний. І иншим бути не може. Він не по- требує релігії ані (як великий буржуа) яко средства панованя над иншими класами, бо його ідеал — знищене всяких клас. Не потребує він релігії ані (як дрібний буржуа) як потіша- ючого средства. Бо класа робітничая, котра є свядома і певна конечности свого визволення тут, на землі! — не потребує шукати його в небі.

Але борючі ся з церквою, не треба забувати, що вона не є якоюсь силою сама по собі. Во- на є лише, як ми вже завважали, слугою класо- вої держави. А підпорою класової держави є — капіталістичний лад. Тому борючі ся з цер- квою, не треба забувати на те дерево, на котрім звилла своє клубо церква. Ніколи пролетаріат не повинен забувати, що підкопати се дерево капіталізму — є його постійною й найважній- шою задачею. Паде воно, паде з ним і церква, і клер, і цілий, живучий з крові й поту проле- таріату, буржуазний світ.

Керл Едвальд.

ДВОНОГИЙ.

(З рос. пер. П.) РОЗДІЛ ПЕРШИЙ. СТАРІ ЗВІРЯТА. (Продовжене).

Врешті они утомили ся і присіли відпочити коло жерела. Они нахилились над витікавшою водою, пили і усміхались до своїх образів, що відбивали ся в усьмі. Відтак они зривали з дер- ева сочисті овочі і стали їх їсти. Коли сонце зайшло, они лягли на траву і заснули обнявши одно другого руками. Недалеко від них лежала собака, положивши голову на передні лапи; она незаметно шла за слідом тих дивних зві- рят і тепер уважно приглядала ся їм.

Круглий і сіяючий місяць освітив її. Він освітив також велику, здивовану морду бика, що дивив ся на прибульців.

— Буу! — заревів бик.

— Бее! — насмішливо закрячав місяць. — Чого ти там вибульдуєш очі?

— Я дивлю ся на тих двох, що сплять. — від- повів бик. — Ти знаєш, хто се?

— Мені здає ся, що много, много літ тому назад щось такого подібного лазило і по мені, — сказав місяць. — Тільки я не можу твердити сего на певно. За послідні сотні тисяч літ у мене страшно ослабла пам'ять. Тепер я пам'ятаю лиш про те, що відноситься до моєї небесної до- роги.

— Та й з моїм умом далеко не заїдеш. Але мені чогось страшно.

— Ти боїш ся тих, що сплять? — спитав місяць.

— Я не можу сього пояснити. Лиш я не можу дивитись на тих зайдів.

— То убий їх.

— Не смійю, — сказав бик. Не смійю сам од- ин. Але, бути може, я найду когонебудь, хто мені поможе.

— Роби, що хочеш! — крикнув місяць. — Для мене все те зовсім не робить ріжниць.

Сказавши се, він полив дальше. А бик зно- ва зачав жувати і думати, але не прийшов до жадного заключення.

— Они заснули? — спитала вівця, довга мор- да котрої появилась поруч бика.

— І зараз весь луг ожив.

Сюди прийшли всі звірята, що йшли за Двоногим підчас їх подорожи через ліс. Ту були звірята, що в день спали а ночью ходили на лова, а також і такі, котрі шукали собі доби- чі при лучах сонця. Тепер ніхто з них не думав ні про лова, ні про спочинок. І ніхто не думав про те, щоби зробити другому шкоду. Лев і олень, вовк і вівця, кіт і миш, кінь, бик і багато инших, стояли в траві одно поруч другого. Ор- рел сидів на верхку дерева проміж всякими дрі- бними лісовими птицями. Орангутан вигідно сів собі на одній із долішних галузей дерева і уплівав помаранчу. Курка стояла на пригорбку разом з лисцею; качка і гуска пливали по ріці, витягаючи шиї.

— Давайте, всі разом зробимо раду, — предложив лев.

— А ти ситий? — спитав бик.

— Розумієть ся, — відповів лев. Нині буде- мо жити всі в згоді і дружбі.

— Тоді я вношу предложене, щоби сейчас у- бити тих двох чужосторонців, — заревів бик.

— Що се з тобою, — закрячав лев. — Ти — такий уживчивий парень, пасеш ся собі на лузі і мухи не обидиш, а ту зараз став таким крово- жадним?

— Я сам не можу собі того пояснити, — від- повів бик. — Але я ясно відчуваю, що їх треба як найскорше убити. Они злі. От побачите: если ви не послухаєте моєї ради, ви потім пожа- луєте.

Тоді до розмови вмівш ся кінь.

— Я годжу ся з биком. Смерть їм, смерть! І чим скорше, тим лучше.

— Убити їх! Убити! — закрячали вівця, ко- за, олень, качка, гуска і курка.

— Як дивно! — сказав лев, здивовано погля- даючи на окружених, — найспокойніші і боя- зливі звірята хотять убити чужосторонців. Що ж они вам зробили? Чому ви їх так боїтесь?

— Та, я так само як і бик, не можу собі того вяснити, — сказав кінь. — Але я почуваво, що ті два сотворія для нас небезпечні. У мене від страху піджилки трясуть ся.

А бик сказав: — Коли я думаю про них, то мені здає ся, немов з мене здирають шкуру, немов зуби впивають ся в мое мясо.

— Мене морозить так, немовби з мене зрі- зали всю шерсть, — закрячала вівця.

— Мені так погано, мовби мене піджарювали на огні і їли, — закрячала гуска.

— І мені! — закрячали качка і курка.

— Дивно! — філософував лев. — Ніколи я не чув чогось подібного і не розумію ваших чувств. Що можуть вам зробити чужосторон- ці? Ходять они собі голими, їдять ту яблочно, там помаранчу і не роблять нікому ніякого зла. Ходять собі на двох слабих ногах, хоть мають чотири, так, що ви можете бистрийше бі- гати чим они. Крім того, прецінь у вас є роги, кігті, зуби. Чогож вам боїти ся?

— Ох, пожалуєш ти еще колись своїх слів, — предсказував йому бик. — Сі нові звірята знищать нас всіх, і тоби грозить такаж сама не- безпека, як і нам.

— Я не признаю жадної небезпеки і не ляка- юсь нікого, — відповів гордо лев. — Так неже ніхто із вас не візьме під свою оборону сих чу- жосторонців?

Тоді до розмови вмівш ся орангутан:

— Если они не належали до моєї родини, я згодив би ся з предложенем, щоби їх убити. Але, з другої сторони, знова таки якось ніяково вихвалити свою рідню. Тому я скажу вам ось що: нехай они собі ходять, поки не умрут. О- ни зовсім нешкідливі.

— Коли так, то й я скажу дещо в їх користь, — заговорила собака. — Моя лапа майже зовсім загоїла ся; крім того, мені здає ся, що они розумніші від нас всіх, взятих разом. В бік не забуду їм того, що они мені зробили.

— Се правда, кузиночко, — сказав лев. — Ти прилично сотворіне, і відразу видно, що ти з порядної сімі. Я не думаю, щоби сі Двоногий були для нас небезпечними, і сам не доторкну ся їх пальцем. Боже мій... если я коли небудь стріну їх голодний, то, розумієть ся, що з ім їх. Се вже зовсім інше діло. Голод — се наш повелитель. Але сеї ночі я ситий і тому їду спати. Спокойної ночі, панове.

Після того ніхто не промовив ні слова. Зві- рята розійшлись так же тихо, як і прийшли.

Минула ніч; на сході зяяснів день.

Нараз через луг гальопом пігнались бик, кінь, вівця і коза. За ними бігли з усього сили, переваляючись з ноги на ногу: качка, гуска і курка. На переді всіх був бик. Схиливши ро- ги, він кинув ся до того місяця, де спали Двоно- ги.

Але в тім моменті зірвала ся собака і грімко загавкала. Спавші Двоногий збудились і вста- ли на ноги. Они стояли високі, випрямившись на весь ріст, з білими руками і ногами, з смі- лим взором, і сонце освітило їх від голови до ніг; їх вид так настрашив нападавших звірят, що они опрометно втікли туди, звідки прийшли.

— Спасибі тобі, друже — сказав Двоногий собаці, гласкаючи її по спині.

Його жена оглянула зранену лапу і милим голосом почала розмовляти з собакою. Соба- ка радісно лизала їм обидвом руки.

Відтак нові звірята викупались в ріці. Пі- сля того Двоногий виліз на найблизшу яблоню, щоби нарвати з ньої яблочки для себе і жени.

На дереві сидів орангутан і гриз яблочки.

— Забирай ся геть! — грізно закрячав на нього Двоногий. — Запам'ятай собі, що се мое дерево! Посьміяй тільки доторкнути ся на нім хоч одного яблочки!

— Боже милостивий! — сказав орангутан. — Яким се ти тоном говориш до мене — до мене, котрий еще нині обороняю тебе, тоді, як всі про- чі звірята були за тим, щоби тебе убити.

— Іди геть, погана малпо! — закрячав Дво- ногий; він відломив галузь і так перевазав ньюю орангутана, що той з ревом утік в ліс.

(Дальше буде).

"ЯК НАЗВАТИ ТАКУ РОБОТУ?"

Немає що нарікати на зеркала Коли морда крива.
Нар. посл.

В останніх числах "Р.Н." появилось кілька заміток про наших діячів патріотів і їх орган "У.Г.", в яких зовсім ясно і виразно було сказано про те, що в тих замітках говорилося про "У.Г." владі, що він ніби не розуміє чого "Р.Н." "чіпляє ся" "У.Г." і не знає "як назвати таку роботу" (себто "Р.Н.")

Чи "Р.Н." "чіпляє ся" невинного "У.Г." чи він "заціпає справи, які його можуть зовсім не обходити" се вже нехай справедливо розсудять читачі обидвох цих часописів. Щоб же "У.Г." не нарікав на свого сусіда ("Р.Н.") що той йому не пояснив "як назвати таку роботу", ми мусимо вже хочби з обов'язку чести сказати "У.Г." кілька слів на пояснене поставленого питання.

Таку роботу належить назвати пересторогою нашого народу перед фальшивим освітлюванем даних справ, якого до пускають ся наші українські часописи, в тім числі і "У.Г.", і представляюванем тих справ в правдивім світлі на те, щоб він знав, яке становище йому супроти них зайняти, аби вони виїшли йому на користь а не на шкоду.

Ми згадали про те, що "У.Г." написав про перше протиконскрипційне віче тому, щоби на род не думав, що то справді треба тішити ся тим, що підюжена товпа жовніврів напала в дикий спосіб на провідників протиконскрипційного руху. І неправду пише "У.Г." що ми писали, що він ("У.Г.") зве геройством таку скандальну подію. Але правдою є, що ми лише передрукували уривок новинки з "У.Г." точно так, як она була подана в "У.Г.", щоб читачі самі судили те що було написане. І треба справді бути не лише "тупоумним" але досить підлим, щоб чіпляти ся "Р.Н." за те, що він не писав, але що властиво було сказане в новинці самого "У.Г." Чи то бистроумність чи тупоумність того хто відповідав "Р.Н." є причиною сего, що він забув чи то був протиконскрипційний чи проти-регістраційний мітинг, і чи в "У.Г." було написане слово "герой" чи щось подібне (автор дописи собі того не пригадує) і чи те слово герой було в знаках наведених, чи без тих знаків (а се зовсім зміняє зміст речення) і чи було в "Р.Н." пояснене того слова.

Хто "тупоумний" і "дуже безсовісний", нехай судять самі читачі. Факт остає ся фактом, що "Р.Н." лише звернув увагу на ту новинку "У.Г." а сам "У.Г." пояснив, як він її розумів і якого закиду він побоявався. Що до кацапського з'їзду, котрий "У.Г." перше звав з'їздом "православних Українців" (в першій згадці про з'їзд) а відтак "православно-москвофільським" з'їздом, то нема що й говорити. Хто читав круті справозданя з того з'їзду в "У.Г." той нехай судить чи наша замітка була на місці чи ні.

"У.Г." не подобає ся, що "Р.Н." мішає ся в справу "передвиборчого зарібку" ріжних агентів політичних партій. Мовляв: се не твій "бізнес" а тих, що ім платять, то й не мішай ся до нього. Коби то був "приватний бізнес" Грицька, Стефана чи Івана, ми й не ка залиб нічого. Але ж тут торговля народними інтересами і ми не можемо мовчати. Колиж ми попри "панків" агентів ліберальної партії, котрі мають тісні звязи з "У.Г." звернули увагу на те, що "У.Г." щось дуже допомагав їм робити "передвиборчий бізнес", то тим "У.Г." не треба обиджати ся, бо се правда, як правдою є й те, що не з добра й не з дива "У.Г." дістав добре платний "дзюб" як раз в часі виборів з "Бюро Публичного Здоров'я". Можливо читачі "У.Г." не всі знають, що се "платний дзюб" а думають в своїй простодушности, що "У.Г." так дуже піклує ся їхнім здоровлем, та таке для них здоровле випикує. Може ози не знають, що капіталістичні партії не завсідги платять за всякі газетні услуги так просто готівкою, але делікатно отаками "дзюбами", які пр. від ліберальної партії дістає "К.Ф." і

який при останніх саскачеванських виборах дістав "У.Г." а яких наші часописи з певністю ніхто ніколи не дасть, бо она ніколи на услуги жадній капіталістичній партії не підє.

В СПРАВІ УКРАЇНСЬКИХ РОБІТНИЦЬ.

Вінніпег, Ман., 8. VII, 1917.

Хвальна Ред. "Роб. Народа":—

Коли нині обговорюють ся справа визиску робітників капіталістами, та підносять ся могутні клич, щоби всі як один вступали до юнії, аби спільними силами виборювати собі кротші дні праці і більшу платню, я дозволю собі при сій нагоді звернути особлившу увагу на виїмково оплакані відносини наших дівчат, які працюють по ріжних фабриках, заробляючи від п'ять до вісім доларів тижнево.

Якжеж може наша дівчина утримати ся при таких заробітках, коли знаємо, що тепер сам харч тижнево коштує, що найменше п'ять до шість доларів, крім інших видатків, як трамвай і т. д. а на убрание вже мало що, або зовсім нічого не лишає ся!

Не згадую вже про те, що робітниця є дуже часто наражені на ріжного рода "неприличні слова зі сторони мушци, які працюють між ними.

І тому то я апелюю в імени тих бідних робітниць до таких людей як п. Попович і посол П. Риг, які є провідниками робучого люду: може би вони могли при помочи других людей, що також працюють для справ усього робітництва, організувати комітет, якого задлякою булоби старати ся о справедливе винагороджене жіночої праці і правильне відвідуванє фабрик і тих ріжних заводів, в яких працюють дівчата, ради ви слуханя їхніх жалоб.

Я думаю, що країна пора по думати нам серіозно над поправою крайню незавидної долі наших дівчат-робітниць, так як наші бизнес-патріоти дбають лише про те, аби наші дівчата співвали по ріжних наших товариствах патріотичні пісні і за се ще й лишали декому свій тяжко запрацьований гріш.

Завданем української соціал-демократії є організувати в карні фаланги й освідомляти українських жінок. Так я гряджу на справу.

Пишу ся з правдивим поважанем,
Іван Туркевич.

Від ред. — Порушена справа є справді дуже важною і шан. дописуватель підніс її дуже на часі. Робітниця взагалі, а наші українські спеціяльно, дістають за свою тяжку працю дуже малу платню. Крім сего що їх визискують, ще й зневажають і упосліджують на кождому кроці.

Тяжкі умовини, серед яких працюють жінки, виявлене публіці хочби й недавно в часі страйку телефоністок або робітниць в 5 і 10 центових склепах Вулворта. Та є занятя, при яких еще більше визискують жінки і умовини праці взагалі куди гірші, як напр. по фабриках, пральнях і т. д.

З того положеня визволити жінки-робітниця може лише організація. Робітниця почали вже се розуміти і почали організувати ся. Декотрі вже й вибороти собі лучшу платню і поліпшити умовини праці (напр. телефоністки і робітниця в склепах Вулворта). Але наші українські робітниця не дуже радо горнуть ся до юнійних або до соціалістичних організацій. Декотрі гуртують ся по організаціях, які лише відривають їхню увагу від ті праці, яку они повинні вести для поліпшеня свого положеня; де котрі гуртують ся в жіночий організацій заснований жінчинами, котрі самі не працюють і потребуують організацій більше для розривки чим для поважної роботи для повисше згада-ної цїли; а найбільше число зовсім не належить до жадної організації.

Є маленьке число українських жінок робітниць, що належать до українського соціал-демократичного відділу і они задумують організувати свій окре-

мий жіночий відділ, коли тільки збереть ся їх більше число членкинь соц. дем. партії. Потреба таког женського відділу зростає особливо тепер, від коли жінки дістали в Манітобі рівне право волосу.

Що ж до юнійної організації робітниць і помочи для поліпшеня їхніх умовин праці та платні, то ми стараємо ся всіми силами помочи їм чим і як лиш можемо. Ми допомаємо юнійним робітницям, допомаємо і юнійним робітницям. Юній напр. будівляних робітників, пральняних і реставраційних, де є велике число наших робітниць і робітниць, знають про се. Роботи є багато і тому свідомійші робітниця і робітниця повинні дати й свою поміч тій роботі.

Що ж до з'організованя таког комітету, який пропонує шан. дописуватель, задлякою трого булоб ознакомлювати ся з умовинами праці робітниць, з їхніми недостатками, відвідувати фабрики, і інші місця праці, організувати робітниця і т. п. можемо сказати лиш те, що якраз для тої ціли організувала ся недавно так звана "Women's Labor League", до котрої, мусимо зазначити, відтїую, належить і кільканайцять українських жінок, членкинь укр. соц. дем. відділу. Та ліга, котра числить вже тепер около півтора сотки членів, почала вже свою важну роботу і она, між іншим, причинила ся багато до побіди страйкувальних робітниць в склепі Вулворта і телефоністок.

Ми з своєї сторони будемо завсідги допомагати українським робітницям в змаганю задля поліпшеня їхньої долі і тому просимо передовсім самих робітниць і всіх, хто хоче мігби, подавати нам інформації про відносини серед яких, де б то не було, працюють наші жінки.

ІНТЕРВ'Ю.

Сатана сидів на високих кри- слі, артистично виробленим зі сплетених людських костий, і виглядав добре успісбленим, в добрім настрою.

— Товаришу сатано, — ми почали, трохи стїснучись, — давнійше, за часів деспотичної монархії, ми не сміли пере- сказжати тобі в твоїх ділах, але в нашу теперішню рівности, так здавати, свободи...

Сатана перебив нам, і почав як найсолідшим голосом: — О, навпаки витаю вас з великою радістю! Дуже мені приємно! Прошу сидіти, панове! Чи позволите?...

Він предложив нам люльки повні ароматичного білого тютюну.

— Тютюн — першого сорта! Ми препаруємо його з нервів паралітиків і божевільних. Ви не курите? Дуже жалую. Отже,

ПЛЯТФОРМА СОЦІАЛ-ДЕМОКРАТИЧНОЇ ПАРТІЇ.

Ми, Канадійська Соціал-Демократична Партія, стверджуємо нашу вірність і підмогу інтернаціональному соціалістичному рухови. Силою власности средств продукції і транспортії (природних богатств, фабрик, робітень, залізниць і пр.) всі богатства, випродуковані робітниками дістають ся в руки капіталістичної класи. Сеї власности капіталісти боро- нять при помочи держави (армії, маринарки, судівництва).

Отже задлякою соціал-демократичної партії є виховати робітників Канади в свідомости їх клясового положеня в суспільности і їх економічного рабства супроти власників капіталу організувати їх у політичну партію, яка мала-б задлякою добути державну власть і перемінити всю капіталістичну власність у колективну власність робітничої класи. Отся суспільна переміна означає освобожденне не лише пролетаріату але й цілої людської раси. Однакож лише робітничая клася може перевести сю переміну. Всі прочі класи удержують своє істнованє, піддержуючи теперішній суспільний лад.

Боротьба робітничої класи проти капіталістичної експлоатації витворює стан безперивної війни поміж ними обома силами о посіданє політичної і економічної власти.

Як средства підготовки робітничої класи до запровадження кооперативного суспільства, соціал-демократичная партія буде попірати всяке змаганє, що має на цілі поправу відносин в капіталістичнім ладі як пр.

- 1. Скороченє дня праці, 2. Заборона діточої праці, 3. Загальне виборче право для повнолітних, без уваги на пол та маєткові кваліфікації, 4. Ініціатива, референдум і право відклику.

панове, я до ваших услуг. —Перше всего, позволюте нам згадати про кілька статисти- стичних дат. Ми знаємо, що Росія видає денно на війну 40 мільонів; Франція 35; Німеччина 42, а Англія еще більше мільонів. Чи не можете ви нам сказати скільки людської крові проливає ся що дня?

— Справжня дрібниця! Все- го-на-всього 75,000 кварт денно, 2¼ мільона місячно, або 27 мільонів кварт річно. Не багатог! Однак, в виду того, що мільтарна техніка стало поліпшає ся, я надію ся, що в будуччині буду діставати більшу скількість... А кров мій панове, для мене є конечна! Ви певно знаєте який я старий... А в такому періоді життя хороби старого віку є неминучі... Гостень, рема і т. д. Треба брати припипи саві купелі... Але, колиби ви знали, що за розкіш купати ся в герцілій людській крові!...

Відтак натирания связким мозком і відсвіжене перфумою, зробленою з материнських сліз... Після того чує ся так відмолоділий і скріплений на силах, немовби наново на світ народив ся... — Позвольте, екс-товаришу сатано! В нашій оселі на землі, нарікають на високий кошт жи- ття. Се дороге і те дороге, все є дороге і коштованє. Чи не може- те ви нам сказати, що остало ся ще дешевого на землі?

— Що за питанє, панове! Ну, людське жите є найдешевіш- шою річю. Ту оно варта 75 ко- пійок, там оно внонить до 10 франків, а часто його дістає ся зовсім даром: оно стає загаль- но безвартісне. Але нема нічо- го смачнішого від людського жи- ття прилепеного арматним ог- нем! А ще до того з сосом, спеціяльно з патріотичним со- сом. Ми маємо ріжного рода соси: а la Мільоука, а la Бетман Гольвег, а la Лойд Джордж. Па нове не бажили ви попробува- ти сосу? Га?

Ми відказались з подякою. — А ргоров! Чи не можете ви, часом, пояснити, так сказати, слідує: в нашім краю, в Росії, обіцяють царство небесне тим жовнірам, котрі будуть уби- ти на війні. Але в Німеччині та- ку саму обітницю дають тамошнім жовнірам. Кому ж, отже, по правді, є призначене цар- ство небесне?

Сатана засміяв ся. — Ми є інтернаціоналісти, па нове! Так, так, інтернаціоналі- сти. Ми не робимо жадних на- ціональних ріжниць. Ваша по- милка лежить в чомусь іншо- му. Як видко з вашого питаня, ви, здаєть ся, заключаєте, що царство небесне буде належа- ти до тих всіх убитих. Тим часом оне не так. Не вбитих на війні влупить ся там, але виб- ранних (назвиска котрих може- ва й звісні). Я ввійшов в пе- реговори з департаментом не- бес і если ті з долини будуть продовжати достарчуванє мені потрібної скількости крові так як попередно, я, без сумніву, за-

безпечу їм корисні посади. — А тепер, товаришу сатано, ми прийшли до найважнійшої точки: Чи відкрите ви нам, коли скінчить ся війна?

Але сатана нагло зірвав ся з крісла. Його очі заблищали, його носові отвори розшири- лись. Він потиснув дзвінок і сейчас з'явив ся малий чортик.

— Аероплян, сейчас! — за- кричав сатана і повернувшись до нас додав: — Простіть мені, панове! Відновлена боротьба тільки що почала ся в Франції зно- ва. Як вам певно відомо, я му- шу бути там за всяку ціну... Під бадьорувати одних, викликати замішанє серед других... і т. д. Ви се розумієте прекра- сно... Прошу вибаченя, дуже а дуже... На другий раз — я до ваших услуг... Приходить дру- гим разом... Я надію ся, я рішу- чу надію ся, що ми ще знова стрінемо ся!... Adieu!

(З англ. пер. в "The Call")

Революційний гимн і вічная пам'ять.

ПЕРЕД КАЗАНСЬКИМ СОВО- РОМ ПІСЛЯ ПРОМОВИ ПЛЕХАНОВА ПОПИ МОЛІ- ЛИ СЯ ЗА ПОБІДУ РОСІЙ- СЬКОЇ РЕВОЛЮЦІЙНОЇ АРМІЇ.

Петроград. — На масовім мі- тінгу, відбувшім ся перед Ка- занським Собором, виступив Плеханов з горячою промово- ю, визнаючи населенє столиці, без взгляду на класові і партій- ні ріжницї, піддержувати герої- чну російську армію, віджаючи зустрічаючи смерть на полях Волині і Галичини. Як лиш Плеханов скінчив свою промову, отворились дє- рі собора і появилсь сама по- півська старшина. Почав ся молебень за дарованє побіди

російській армії. Звуки рево- люційних гимнів злиди ся з співом "вічная пам'ять" упан- шим в перших боях садатанє революційної російської армії.

— Ну й часи настали! — по- думає собі побожна душа, про- читавши таку новинку. — Так- таки недавно се та чорна сила помагала революціонерів шати на шибеницях і голосили на весь світ, що царі "пома- занники божі" і хто протиньє ся їхній власті того в огонь не- кельний чорти впруть. Ну, а нині, яксе... Не поженуть чор- ти до пекла такі тих самих по- пів, що тепер вже молять ся за побіду тих, що знищили царсь- ку власть і борять ся за осво- бодженє усіх людей з під такої власті... Подумай читачу, ко- го они обманюють — бога чи людей!...

ПОШУКУЮ

Митра Яраму, з села Кудри- нець, пов. Борщів. Перебував довший час в Келгарі, Алта. Хотби подав мені його адресу, дістане 2 долари надгород. Прошу зголошувати ся на а- дресу: Andrew Shymka 12301—86th St. Edmonton, Alta. (27-28)

ЧИТАЙТЕ І ШИРІТЬ.

Часопись для працюющего люду, Орган Української Поступово-Робітничої Ор- ганізації в Америці. Річна передплата: в Канаді \$1.75 в Америці \$1.50 "ГАЙДАМАК" Є ТА- КОЖ ДОЗВОЛЕНІ В КАНАДІ. Адресуйте: "НАУДАМАКУ" 615 So. Broad St. Trenton, N. J., U.S.A.

КУПУЙТЕ ОТСІ КНИЖКИ В РЕДАКЦІЇ "РОБОЧОГО НАРОДА":

Розвиток соціалізму від утопії до науки	15ц
Великі розуми	10ц
Добробит	10ц
Історія червоного прапора	10ц
Бог в революції	35ц
За землю і волю	25ц
Відокремленє Галичини	12ц
Конець світа	10ц
Наш Прометей	10ц
Червоний Кобзар, найкращі пісні	10ц
Американський Робітник	10ц
Робітничая Читанка	15ц
Біблія капіталіста	10ц
Гори трупа і море крові та сліз	5ц
Золото і нуджа в Америці	5ц
Жінка і соціалне питанє	10ц
Соціалізм а Релігія	15ц
Важне питанє	5ц

Адресуйте так: "РОБОТЧУЙ НАРОД" Box 3658, (St. B.) Winnipeg, Man.

Читайте Одиноку Укр. Соц. Щоденну Газету „РОБІТНИК“

Орган У. Ф. С. П. в Злучених Державах.

Річна передплата в Злучених Державах і Канаді:

На рік	\$4.00
На півроку	2.75
На чверть року	1.50

"РОБІТНИК" 2335 W. 11-th St. Cor. Literary Rd. Cleveland, Ohio.

Вийшла з друку нова книжка Гр. Ф. Семешка В ЧАСИ ВІЙНИ.

(Хроніка з життя засланих на Сибірі в часи сеї страшної війни). Книжка видана накладом Української Феде- рації Америк. Соціалістичної Партії. Містить в собі 88 сторінок друку, ілюстрова- на 20 малюнками. ЦІНА 40 центів. Замовляти можна в редакції "Робітника" 2335 West 11 St. Cleveland, Ohio і у всіх відділах Укр. Фед. Соц. Партії.

НАШІ

Блаженний край отся нема нічого неможливого нером стати, багатий бр- дентом, тумаш, що поият "плечі", генералом, негра- ними кишенями банкиро- і т. д. і т. д. І справді, ко- на те похоже, що ту "ас- крайским поетом, коли- так читати і переписувати інським редактором став- зняно штуки переписува- трохи читати в другій м- собі добути.

Так оно на ділі є і те- меників, ми Українці ту- рил" їхні люди читають, з "письменниками", а послє- Пише напр. "письме- "Гайдамаків" з 1915 р. пр- няно складки, складак- противних собі складки бі- ця і т. д. і що такі прот- туть ся, так як мушнина- ка а з електрики-грім (г- ше він оттак, аналфабет- тають і всі разом влоде- і ніхто не питав "пис- ке відкрити і чому його п- тим, заки він написав таку- мом придрукуватого реда- щоб з невинних людей в- Писав бувший редакт- ваня холені" в Хінах, пр- "Гайд", можна дістати Г- ки" або "наукову розвідку- вили його неглубини ре- опирала ся на "науковий

Пеував Хандога чужу- як свої статі — люди чита- Можна в Злуч. Держ. сати "наукову науку", то- трошки "грамотнішим" с- словив ними господь Кан- Р Е Д

Пише, ото, собі таки- вибирає всяку погань пи- ти соціалістів, та ще й на- повіді на дурні закиди, ко- тисячі разів соціалістичні- для того редактора, прочі- ти соціалістів вперше, он- друкувати.

Пише, а властиво пер- рую: ніхто не сміє вцепит- докторів. І я вірю, що се т- тий, бо котру не зачепиш, Візьмім, для приміру,

ГІКАВІВІ В марті, коли всяка у- ченка, треба було і нашом- го сказати. Але що сказат- журити ся. Богато вже п- трох брошур матеріялу го- в тім лихого не було, есл- стати або, ся або та фраза- до того. Нї! Йому такі х- він так пише.

При кінці статі він не- соціалістичного письмен- (в ч. 11, 1917 р.) в статі п- Тараса Шевченка" про те- лись почути як по Україн- "А се станеть ся, коли- ченка, грунт його політ- — се є протест проти ек- суспільною групою друго- ждандрів і всяких індіві- І Гікавий навіть не за- таке написав. А написав- ченко?" ось так:

"Перша найголовній- ного й філософського б- льюотації людини людин- протест проти панів, пан- альних та громадських к- Винниченко пише да- "Ся ідея доводить його- них страждань."

Гікавий в своїй статі- рити читача, що се його- лицьовує і додає справді-

ГІКАВІВІ ЗАС- Він пише так: "Ся ідея завела його- вела в тюрму, немов полі- літні страждана в Сибірі!" Він мабуть так і дума- в читачів всякий сумнів, думка.

Розуміть ся, що ле- народа такий другий- знав про те, де Шевченко- про се навіть "редактор"- країнце а Поляк. Але Г- думці засуджений в Росії- бір а не на Кавказ або де- сей рік, заслани Шевченк- на Україні дієть ся?.. Хто- го "філософа".... Р Е Д

Є в нас в Канаді ше- же захотіло ся чужим ко- журнику вдало ся натягну- журнальчика "Свідомо- ниче Слово". Все він зн- чика, тільки писати ні.

Алеж Хандога також- муб Стефаніцкому ним не- поданисувати дурниць, з- увавати його на вістрі- неприємна річ. Тож він- іх — декотрі з підписани- снім. І так почав він ще- і журналістів, що пишуть- etalist Review" і других ж- і "письменницького здо- і др.

Російська Соціал-Демократична Робітничка Партія підтримує всякий опозиційний і революційний рух супроти політики пануючих класів, яка їм не в розцінці з інтересами робітничої класи.

Партія рішучо відкидає всякі проєкти реформ змагаючих в якій би то не було спосіб до відновлення поліції і другої урядової контролю над працюючими масами.

Російська Соціал-Демократична Робітничка Партія твердо переконана, що повне логічне і шкоро зреалізоване політичних і соціальних реформ висше надмірних, найліпше буде доконе через цілковите занесення всяких останків авторитаризму і скликане в можливо найближшій хвилі конституційний збір в представителів вибраних всім народом, після загального, прямого і тайного голосування.

З англ. перекл. Ев. К.—К. "Роб."

В СПРАВІ З'ІЗДУ.
ДО ЕКЗ. КОМ. У. С. Д. П.
Оттава, Онт.

Відділ У.С.Д.П. в Оттаві на своїм спеціальному мітингу ухвалив більшістю голосів, щоб загальний з'їзд, котрий має відбутись у Вінніпегу, відбувся в місяці серпня, на 16, 17, 18 і 19, на котрий відділ оттавський згадує вислати свого делегата.

І.Касян, секр.

Гамільтон, Онт.
Відділ У.С.Д.П. в Гамілтоні на своїм адміністраційнім мітингу, дня 12 липня, голосував над пропозицією Екзекутивного Комітету в справі відложення партійного з'їду. Вислід голосування представляє ся так: за відложенням з'їду було 19 голосів, проти 13.

З товаришським привітом,
С. А. Аронець, секр.

Сault Ste Marie, Ont.
Дор. Товариші:—
Наш відділ з Саулт Сте Маріє з тим, щоб з'їзд відбувся на днях 16, 17, 18 і 19 серпня так як Е. К. запропонував, тому, що ми би могли зібрати більше фондів на покриття коштів делегата. Як вам вже знає з попереднього листа, в нас не знаходиться достаточного фонду. А якщо буде більшість щодо парт. з'їзд відбувся на днях 29, 30 і 31 то і ми будемо мусіти старати ся зібрати фонди на покриття коштів делегата, що зможемо, бо за всяку ціну хочемо вислати делегата тому, що се зробило би наш відділ сильнішим в той спосіб, що тов. котрий би брав участь в з'їзді розповів би нам як маємо провадити партійну роботу.

Здоровля шире,
Олекса Герилевич, секр.

Торонто, Онт.
Наш відділ на засіданню дня 2-го липня с. р. взяв під розвагу справу партійного з'їзду У. С. Д. П.
Ухвалено одногласно написати лист в свій справі з ось якою пропозицією:
Домініальний Екз. Ком. С. Д. П. приготується також до партійного з'їзду, на котрий час, ми точно не знаємо, однак пропонуємо, щоб Е. К. У. С. Д. П. запитав Д. Е. К. коли він заміряє е скликати з'їзд і наш відділ дає під розвагу Е. К. У. С. Д. П., щоб з'їзд відбувся разом з тамтим з'їздом тому, що треба буде другий раз вислати делегатів а се потягне великі кошти. А наколиб був з'їзд разом, то були би менші кошти а делегати остали ся на два, три дні і відбули свій партійний з'їзд.

Наш відділ відкидає одного поставленого кандидата на конгрессора до С. О. К. У. С. Д. П. Григорія Зусмана, з тої причини, що Г. Зусман є тепер членом з партії веландьськє відділом за то, що не платив 5 місяців партійного податку і перелажує шайку картографів, на мітинги не приходив і т. п.

Отже я прошу проголосити в часисписи "Р.Н." ось причину, щописи тов. не голосували на Г. Зусмана, бо він вже не є кандидатом ані членом партії.

Від торонтоного відділу остає ще двоє кандидатів: А. Куларевко і Колісник.
Заразом наш відділ домагає ся, щоб с. р. пропозицію дати під розвагу всім відділам У. С. Д. П. в Канаді. Хотів справи лекучі, однак ми вважаємо, що краще заждати ще якийсь час до домініального з'їзду С.Д.П. в Канаді, а за сей час робити приготування.
Домініальний з'їзд відбудєсь правдоподібно в осени.
Ваш за соціялізм
І. Петрів, Секретар

МОНТРЕАЛ КАНАДА МУЖИНИ

Будьте старі в Вашому професійному і інтелектуальному житті, але не в Вашій душі. Будьте молоді в душі, як молоді в тілі. Будьте молоді в душі, як молоді в тілі. Будьте молоді в душі, як молоді в тілі.

Д.М. Н. ТИУНА
SPECIALIST
427 Main St. Montreal, Que. Canada.

"УКР. НАР. КАСА ХОРИХ" В ТРАНСКОНТ, МАН.
дає своїм членам на випадок хороби залогому по \$7.00 членських перших 12 тижнів і половини той суми через другіх дванадцять тижнів ані після 3 місяців членської приналежності; виплачує помертвого \$300.00 після року членської приналежності.

Женщинам - членкині дістають залогому в часі пологової слабости.
Членська-вкладна вносить лише 50ц. місячно.

Інформації і статуту можна дістати в локалі "Читальні ім. Т. Шевченка", де "У.Н.К.Х." відбуває свої мітинги кожного четверга вечером, або в секретаря:

W. Cherewko
Box 208, Transcona, Man.

ЧИ ГОСТИЛИ ВИ КОЛИ
у М. ГАВРИШИНА
Коли ні, то загодіть на обід, НА 267 SELKIRK AVE.
Winnipeg, Man.

У ВСЯКІЙ ПОТРЕБІ
вдавайте ся до адвокатів **SUFFIELD & GORSEY**
Barristers, Solicitors, Notaries, Etc.

Они переправджують судові і кримінальні справи. Говорять по українськи. П. Горсей широко знає в робітничих кругах.

Офіси їх знаходять ся в: **AVENUE BLOCK** 265 Portage Ave., (4 поверх), Winnipeg, Man.
Телефон: Main 5676.

ЧИТАЙТЕ БО СЕ СПРАВНІЯ НОВІСТЬ



Прегарно ілюстрований КАЛЕНДАР "НОВИЙ СВІТ" На Рік 1917

Такого календаря як сей в українській мові не було ще ніколи. Старих, ослепляних імен святити робітники вже до сить начитали ся з року на рік в кождім календарі. "Новий Світ" подає натомість щось нового, небувалого, а заразом щось пожиточного і поучаючого.

Календарієм "Нового Світа" є зладжене з життя славних людей та з найважливіших дат в історії боротьби народних мас з ворогами поступу і волі. Тому сей календар є дійним зерелом знаня і освіти для кожного робітника, що бажає фактів науки і правди, а не байок і обіцянок.

Дальше є в ній много гарних річок до читаня: оповіданя, розвідки, поезії, нові робітничі коляди, — а все те гарно ілюстроване образками з життя робітничої класи і великої війни; "Червоний Прапор" ілюстрований 6-ма боевими образками. Відділи повинні заготовити сей календар в більшій кількості і ширити при кожній нагоді.

Не відкладайте-ж замовлень.
Ціна: Один 30 ц. з пересилкою 5 за \$1.25; 10 за \$2.25; 25 за \$4.00.

Без грошей не посилаємо.
Адресуйте:
NOWYJ SWIT
Box 1051 Montreal, Que.

PALACE THEATRE
SELKIRK AVE. МІЖ ПОВЕРС І ЕНДРУС.

В понеділок і вівторок, 23 і 24 липня буде показувати ся велика мілтарна драма в шістьох діях п. з. **"UNDER TWO FLAGS"**, в якій виступає звісна акторка Thea Bara. Рівнож буде і комедія.

В середу і четвер, 25 і 26 липня буде оригінальна 5-ти дієва драма, яку випродукував європейський директор Maurice Tourneur, п. з. **"THE CLEARED ROAD"**.

Головні ролі грають House Peters і Barbara Tennant. Рівнож буде спеціальна комедія.

В п'ятницю і суботу, 20 і 21 липня п'ята частина **"PHANTOMAS"**, а також друга серія з **"THE GIRL FROM FRISCO"**. Кождий епізод є цілостію.

Буде смішна штука, в якій виступить George Ovey. Спеціально слідить за датою **"THE SECRET KINGDOM"**. Є се прегарна серія загальної вартости для всіх класів суспільности.

УКРАЇНСЬКИЙ КРАВЕЦЬ

З довголітню практикою, отворив свій варстат під ч. 299 SELKIRK AVE.

Роблю гарні і модні убрания жіночі і мужські від \$25.00 і вище.

Направляю, прасую і чишу старі убрания. Памятайте на адресу яка є:
299 SELKIRK AVE. WINNIPEG, MAN.
П. Дворановський, властитель.

ЧИТАЙТЕ ПРО ВЕЛИКУ І СУМНУ НОВІСТЬ: ПРО УКРАЇНСЬКИЙ НАРОД В ГАЛИЧИНІ! — АВСТРІЯ ЗРАДИЛА ГАЛИЦЬКИХ УКРАЇНЦІВ!
Бібліотека "Новий Світ" випустила з друку книжочку п. з. **"Відокремлене Галичини"**

Написав В. Левинський.

Як в 1848 р. так і в теперішній війні Австрія зрадила галицьких Українців. В складній Галичині Австрія вившала на шибениці тисячі Українців, а в її тюрмах не бракує і сивоволосих українських старців і маленьких дітей. А чого не могли доклати шибениці і тюрми доконав перед смертю цар Франц Йосиф I. Рівночасно з прокламюванем польської незалежної держави він заповів і "відокремлене Галичини". Український народ віддан на ласку і неласку польської шляхти. І так-то в нову неволю попав весь наш народ! Ним розпорядився так, як в часах панщини розпоряджував ся пан зі своїм рабом.

В книжочці є описана боротьба українського народу від 1848 р. за що і кілька наш народ проляв крові і кілько то впало жертв в боротьбі за його слушні, святі права і що з ним сталося в теперішній війні? Є також описано, що робили і зробили українські парламентарі послы, високі укр. "політики" і Українське Корпоративне Підприємство у Відні.

Замовляйте і ширіть сотками при кожній нагоді книжочку "Відокремлене Галичини".
Ціна 12ц. 25 за \$2.50. — 100 за \$8.00. — 250 за \$16.00.
ВИШЛА З ДРУКУ РОБІТНИЧА ЧИТАНКА Ч. II.

Зміст:
Ів. Гіляка: "На чужині та в дома"; Гордан Нав: "Чому я є революціонером"; А. Бебел: "Міжнародність"; Ів. Франко: "Руїна великої старинного сьвіта". — "Причини землетрясеня" і "Коли настане кінець сьвіта".
Ся книжочка містить красні статі і є дуже наукова. Ширіть же її при кожній нагоді.
Ціна 10ц. — 25 за \$2.00 — 100 за \$6.50.
За обома книжочками пишть на адресу:
"NOWYJ SWIT"
Box 1051, Montreal, Que. Canada.
Без грошей не висилає ся.

ДР. ІВАН К. ПАЗДРІЙ
перший і одиний Укр. лікар у Вінніпегу.

Міє свою канцелярію при 259 Selkirk Eвно. Доходлячі пацієнти приймає від 2—5 год. поп. і від 7—9 веч.
Телефон: Ст. Діам 1506.

Під управою Др. І. К. Паздрія виробляє ся у власній аптеці всякого рода ліки, після найвищої науки лікарської.

Кождий — хто лише захоче на будь яку слабість повинен писати залучаючи 3 ц. марку, а у відповідь лістане поралу, або припорується ся йому брати відповідні ліки. — Адресуйте так:
DR. I. C. PAZDREY
259 SELKIRK AVE. WINNIPEG, MAN.

ПРОШУ НЕ ЗАБУТИ, ЩО УКРАЇНСЬКА РЕСТАВРАЦІЯ
зістала перенесена з 144 Logan ave. на 177 HENRY AVE.

Від Сі-Пі-Ар стації і блок на полудне як також і те, що там можете літати сьвіжку і здорову їду прилагоджену на старокраєвий або тутешній спосіб Ціни від 5 до 50 цнт. Отворено від 6. год. рано до пізна вночі.

П. Малкович, властителька.

УКРАЇНСЬКА КНИГАРНЯ
в Гамілтоні

має на складі ріжні книжки, портрети, картки і т.п. Жадайте наш каталог, а ми Вам вислємо даром.

Тут подаємо лише деякі з наших книжок, а то:
Філософія штуки 50ц
На вічну пам'ять Т. Шевченкови 60
Почина про воду 3
Візита черв. Луцки 10
Сила і краса В. Винниченка 25
Мойсей поема І. Франка 25
Що думают соціялісти 10
Визвольна збірка 25
Визвольні українського 50
Порядник для женщин 15
Відокремлене Галичини 12
Любеський Монастир 10
Революція в Росії 15
Хитра Механіка 15
Два брати 15
і т. д. і т. д.

Портрети Т. Шевченка, правдива фот. знімка ріжної величини по ціні: 30ц, 50ц, 80 і \$1.50. Фотогр. картки Шевченка по 10ц. — Великі фотографи "Велика Демонстрація в честь рос. революції (Сьвято в Гамілтоні)", ціна 60ц з пересилкою за і образ. Маємо на продаж українські і англійські домашні друкарські і т. д.

Наша книгарня має свої філії (Укр. Кн.) в Оттаві на 261 Rochester St. і в Brantford, Ont. на 108 Market St.

Замовлення шить або приходить до котрої будь з наших книгарень, а дістанете все. Адреса наша є:
UKRAINSKA KNYHARNIA
14 Barton Street E.
Hamilton, Ont.

АДРЕСАР У.С.Д.П.

Екзекутивний Комітет У.С.Д.П.
Адреса:
Executive Committee of the U. S. D. P.
Box 3658 Winnipeg, Man.

Західний Окружний Комітет (Альберта і Бр. Колонбіа).
Секретар:
N. Tkaczuk
Box 830 Fernie, B. C.

Східний Окружний Комітет (Онтаріо і Кебек)
Секретар:
J. Demeduk
Box 64, Hamilton, Ont.

АДРЕСИ СЕКР. ВІДДІЛІВ АЛБЕРТА.

LETHBRIDGE, ALTA.
Wm. Gontash
Box 40, Stafford Village, Alta.

CANMORE, ALTA.
N. D. Tkachuk Box 317

MEDICINE HAT, ALTA.
B. B. Zmurezyk, 1230 Bridge St.

BELLEVUE, ALTA.
Wilna Dumka
F. Mokry, Box 45

COLEMAN, ALTA.
Society "Nadia"
O. Mokrey, Box 158

VEGREVILLE, ALTA.
Borotba za Wolu
J. Boychuk

БРИТІШ КОЛУМБІЯ.
—
FERNIE, B. C.
Tow. "Wolia"
W. Moysluk, Box 510

MICHEL, B. C.
F. Muchayluk, Box 82

CACHEVEBAN, REGINA, SASK.
"Frawda"
W. Purich, 2023 McDonald St.

MOOSE JAW, SASK.
Tow. Zoria
T. Hrycenjuk, 410 Home St. W.

МАНТОБА, WINNIPEG, MAN.
N. Bojchuk, 737 Redwood Ave.

ELMWOOD, MAN.
N. Myeak, Louis Bridge
Box 143,

TRANSCONA, MAN.
J. Hooth, Box 208

ОНТЕРІО, COBALT, ONT.
M. Shamley, Giroux Lake, Ont.
Box 84,

SAULT STE. MARIE, ONT.
Al. Gerylewych, Box 282

ST CATHERINE, ONT.
I. Hawryliuk, 174 Ontario St.

OTTAWA, ONT.
Society "Nowe Zytie"
J. Kassian
Chateau Laurier Kitchen

TORONTO, ONT.
J. Petriw, 63 Cameron St.

WEST TORONTO, ONT.
J. Babuniak, 531 Perth Ave

WELLAND, ONT.
N. Charyk, Box 908.

TIMMINS, ONT.
G. Rabanetz, Shumacher, Ont.
Box 141,

HAMILTON, ONT.
M. Jeremijchuk, Box 64.

ВИШЛА З ДРУКУ НОВА ДУЖЕ ГАРНА І АГІТАЦІЙНА КНИЖКА "ХИТРА МЕХАНІКА"
(переклад з російського) Книжка ся описує всі державні і урядові махинації та панські "зделки". Крім того, що она дуже поучаюча, то ще й смішна. Поспішайте з замовленнями, бо наклад не великий. Замовлення і гроші можна вислати на адресу:
C. Golody
Box 331 Toronto, Ont.
Ціна 15 центів.
Для Книгарень і організацій значний опуст.

Віаж вийшов з друку



Книжковий Словарець
Укр.-Англійський
і Англ.-Український
одоблений золотими витисками і гербом України опрацьований в маюльську спірку і повубачений редікстер українськїх і англійськїх.

448 сторін \$1.50

Поручаємо також. Висл. Родичим свій болю заспокоєний склад книжок, грамофонів, скріпок, і всяких інших музичних інструментів.

Пашіть по каталог книжок і музичних інструментів на адресу:
Ruska Knyharnia
348-350 Main St. Winnipeg, Man.

РО

PIK IX. Ч. 2

Нові

А. Ф. КЕРЕНСЬКИЙ СТАВ ФАКТИЧНО ДИКТАТОРОМ РОСІЇ.

З Росії наспіли останніми днями не зовсім сподівані виступи: в Петрограді вибухли заворушення; жовніри на фронті в Галичині уступають перед Німцями і не хотять воятувати Німці відібрали Бережани, Тельноплі і Стайриславів. Фінляндський сойм більшістю голосів 136 проти 5, заявив ся за негайним цілковитим відірванем ся від Росії.

Прем'єр Львов зрезигнував а його пост зняв А. Ф. Керенський, котрий тимчасово задержав ще і пост міністра війни.

В виду такої ситуації, Рад Робітничих і Салдатських послів і селянський конгрес дали "неограничену владу" А. Ф. Керенському і його правительству для акції Керенський вихав поспішно на фронт, щоб привернути порядком і дисципліну серед "нечесть і совіств".

"КРОВІУ І ЗЕЛІЗОМ"

А. Ф. Керенський обіцяє спасти Росію "кровіу і зелізом" коли не поможе нічо іншого. "Поліяючи на довір'ю мас армії — сказав він — правительство спасе Росію і її едість кровіу і зелізом, коли не поможуть аргументи, розум і совість".

ПРИКЛОННИКИ ЛЕНІНА ВЕДУТЬ БОРЬБУ ПРОТИ ПРАВИТЕЛЬСТВА.

Заворушення в Петрограді були викликані приклонниками Леніна, максималістами і анархістами. В них брали участь жовніри і матроси. Матроси-робітники прибули з Кронштадта зі знаменами, на котрих виділи написи:

"Проч з тимчасовим правительством! Проч з властью! Нехай живе комуна!"

Приклонники Леніна ходили зі знаменами, на котрих були такі написи, як:

"Проч з капіталістичним міністрам! Вся власть для Раді Робітничих і Салдатських Послів! Проч з Керенським! Проч з вільною!"

В борбі, яка вивязалась на фронтах Петрограду, улапо богато трупів а богато було ранених. Перед державною думою арештовано міністра рільництва В. М. Чернова, провідник соціалістичної революціонерів взято його закладником. Свободжено його доперва з старанями Л. Троцького.

В Петрограді проголошене воєнне положення.

НОВИЙ МІНІСТЕРСЬКИЙ КАБІНЕТ В РОСІЇ.

Керенський сформував вже новий міністерський кабінет, котрий, так як і перше є коаліційним, але число міністрів є гранично до десяти. З того п'ятьох міністрів є з соціалістичної групи, а п'ятьох не належать до жадної соціалістичної партії. Прочими державними департаментами будуть управляти не міністри, лиш директори, не звязані з жадною політичною партією, котрі не є членами кабінету.

До кабінету ввійшли слідучі міністри:

Соціалісти — А. Ф. Керенський, прем'єр і міністер війни; маринарки; М. Церетелі, міністер почт і телеграфів; М. Скобелев, міністер праці; М. Чернов, міністер рільництва; М. Пешехонов, міністер достав. Несоціалісти. — Н. В. Н. красов, заступник президент; міністер без теки; Л. Терещенко, міністер заграничних спра